

# **X059/301**

---

NATIONAL  
QUALIFICATIONS  
2009

FRIDAY, 22 MAY  
9.00 AM – 10.40 AM

FRENCH  
HIGHER  
Reading and  
Directed Writing

45 marks are allocated to this paper. The value attached to each question is shown after each question.

You should spend approximately one hour on Section I and 40 minutes on Section II.

You may use a French dictionary.



## SECTION I—READING

Read the whole article carefully and then answer **in English** the questions which follow it.  
This passage tells us about homeless people who live in the woods surrounding Paris.

### Ils vivent dans les bois, été comme hiver!

5 Tout autour de Paris, environ 500 personnes vivent dans les bois car ils n'ont pas de domicile fixe. Dans l'ouest de la capitale, près du joli petit village de Chaville, vous verrez deux mondes bien différents: d'un côté de la route, les résidences chics des habitants de banlieue; de l'autre, un campement où survivent avec difficulté les gens des  
10 bois.

C'est là que Fernando et David se sont installés. «En fait, nous sommes une bonne dizaine à habiter dans ce coin du bois en groupes de deux ou  
15 trois», dit David. «Il n'y a jamais de disputes entre nous: éloignés les uns des autres, chaque groupe a son propre territoire.» Ces deux hommes ont construit une petite cabane, faite de ce que les habitants du village ont jeté.  
20 «Elle est assez solide pour résister à un vent de 80 km/h», dit Fernando avec fierté. A l'intérieur, les lits déjà faits et les couvertures bien rangées dans un coin reflètent l'amour-propre<sup>1</sup> des deux  
25 hommes. Au milieu de la cabane, une belle table élégante, mais cassée, qu'ils ont récupérée aux dépôts de déchets de Chaville.

30 A proximité, on aperçoit la niche de leurs chiens, deux beaux animaux qui montent la garde. Un peu plus loin ils ont leur petit jardin potager: pas facile de faire pousser des légumes en pleine forêt, mais ils y arrivent. Nettoyé de ses branches et feuilles, le terrain autour de leur cabane est devenu leur  
35 espace repos.

### Un problème pas facile à résoudre 40

Pourtant, la municipalité n'a pas abandonné ces hommes. «On fait ce qu'on peut pour les aider, mais ce n'est pas facile», explique une représentante du Conseil Régional d'Ile-de-France. 45 «Ils mènent une vie très isolée, et souvent ils n'acceptent pas volontiers l'assistance des pouvoirs publics. A Chaville, nous avons ouvert un centre où ils peuvent venir chaque semaine 50 prendre un bon petit déjeuner et utiliser la machine à laver. Quand ils viennent au centre à Noël, on leur offre un colis. Mais nous n'avons pas de solution permanente à leur offrir. Il y a 55 de moins en moins de logements à prix modéré disponibles: non seulement on n'en construit plus, mais on démolit ceux qui existent.»

Autre difficulté, c'est qu'ils ne 60 trouvent pas facilement du travail. Les petites entreprises se méfient d'eux, précisément parce qu'ils n'ont pas de domicile fixe. Ils sont donc obligés d'accepter un jour par-ci, un autre jour 65 par-là, soit dans les chantiers, soit comme travailleurs saisonniers.

### «Regardez comme tout est propre ici ! »

«Des fois, quand on va en ville, les 70 gens nous menacent», reprend David. «Ils disent que nous sommes sales. Pour éviter cela, il faut que nous soyons toujours très propres. Il y a une source d'eau pas loin d'ici où nous 75 lavons régulièrement notre linge, à la

main. Ça va en été, mais en hiver,  
 qu'est-ce qu'on a froid! La galère<sup>2</sup>,  
 c'est pour s'éclairer et se chauffer. Les  
 80 bougies, c'est pas pratique, car on court  
 le risque de mettre feu à la cabane.  
 L'hiver, pour se réchauffer, on fait un  
 feu de bois à côté de la cabane; mais,  
 évidemment, ça fait des problèmes  
 85 quand il se met à pleuvoir.»

Parfois le soir, Fernando et David  
 s'installent auprès de leur petite table  
 devant leur cabane et à l'écart des  
 chemins empruntés par les familles en  
 balade. Ils passent une heure à 90  
 discuter tranquillement. Certes, leur  
 vie est difficile, mais malgré tout elle  
 permet des moments d'amitié. Quand  
 le temps s'y prête . . . !

<sup>1</sup> l'amour-propre = the self-respect

<sup>2</sup> la galère = the hardest part/the worst thing

### QUESTIONS

*Marks*

1. Hundreds of homeless people live in the woods around Paris. (lines 1–38)
  - (a) What two “worlds” does the author describe? **2 points**
  - (b) Why are there never any arguments among the groups of men who live in the woods? **1 point**
  - (c) Why is Fernando proud of his shack? **1 point**
  - (d) How does the shack’s interior reflect Fernando and David’s self-respect? **1 point**
  - (e) The two men recycle some of society’s waste. Give **two** examples of this from lines 1–38. **2 points**
  
2. The authorities are finding it difficult to meet the needs of these homeless people. (lines 39–67)
  - (a) What makes it hard for the Regional Council to help men like Fernando and David? **2 points**
  - (b) What does the centre in Chaville do throughout the year to improve the men’s lives? **2 points**
  - (c) Why is there a lack of low-cost housing available for people in this situation? **2 points**
  - (d) Why can it be difficult for such men to find work? **1 point**
  - (e) What types of work might they have to accept? **2 points**
  
3. Fernando and David have managed to solve most practical problems. (lines 68–85) What problems do they still face with:
  - (a) washing their clothes? **1 point**
  - (b) lighting? **1 point**
  - (c) heating? **1 point**
  
4. Most local families are unaware of the men’s existence. (lines 86–94)  
 What is the author’s final comment on the men’s lifestyle? **1 point**  
**(20 points)**  
**= 20 marks**
  
5. Translate into English:  
 A proximité . . . mais ils y arrivent. (lines 30–35) **10**

[Turn over for SECTION II on Page four] **(30)**

## SECTION II—DIRECTED WRITING

*Marks*

Last year, you had a holiday job in France.

On your return from the visit, you have been asked to write an account of your experiences **in French** for inclusion in the foreign language section of your school/college magazine.

**You must include** the following information and **you should try to add** other relevant details:

- why you applied for the job, **and** what part of France it was in
- what your accommodation was like **and** how you travelled to work
- what you did during the working day
- how you got on with the other people you worked with
- what you liked or did not like about the job
- what you plan to do with the money that you earned.

**Your account should be 150–180 words in length.**

**Marks will be deducted for any area of information that is omitted.** (15)

[END OF QUESTION PAPER]